行政院新聞局出版事業登記局版臺業字第零貳玖號
中華郵政台字第五九四號執照登記為第二類新聞紙類
UNITED DAILY NEWS
創辦人　王惕吾
發行人　王效蘭
今天十四大張　每份訂價拾元
第壹伍捌伍伍號
地址：(110)台北市忠孝東路四段五五五號
電話：總機：7681234・7601616
訂報：7654312
發行服務專線：080-212242
商業廣告：7615142
分類廣告：7636775
採訪中心：7689036
地方新聞中心：7689297
本報所刊文圖非經同意不得轉載

總統候選人產生方式採公辦連署

政院審查完成 辦理連署地點擇定人口密集處 預料將有爭議 同額選舉得票數昨同時定案

【記者黃鴻鈞／台北報導】行政院昨天審查完成總統、副總統選舉罷免法草案，最具爭議性公民連署產生候選人方式，確定採公辦連署，連署期限由原訂的一個月縮短為廿天，辦理公民連署的地點，將選定各縣市人口密集處，不會在全國七千多個村里都設置連署處。

由於這項規定較不利於非政黨推薦者，預料草案送立法院審議時，仍會出現爭議。

行政院昨天審查完成的條文草案中，競選經費的基本金額以每一選舉人十五元計算，競選最高金額計算標準為三億零二百四十五萬元左右；基於誠信原則，候選人的競選經費中報表不予實質審查，亦即超過前述額度亦不予處罰，但必須指定合格的會計師負責記帳，並刊登政府公報付諸公評；每組候選人的保證金訂為一千五百萬元。

防止暗殺條款部分，規定候選人名單公告後至投票前，若兩組候選人均告死亡，中選會應立即公告停止選舉活動，定期重行選舉；兩組以上候選人角逐時，遇有其中一組的兩名候選人均死亡時，選舉照常舉行；若有一組的總統候選人死亡，該組副總統候選人成為總統候選人，當選後所遺副總統名額視同缺額，依法由國民大會辦理補選。

行政院昨天進行最後一次草案審查，過去未決的重要條文也都定案。選舉、罷免訴訟決定採二審終結制，由中央政府所在地的高等法院管轄，最高法院審結定讞；選舉結果以得票最多的一組為當選，同額競選時，該組候選人的得票數須達選舉人總數的百分之廿才能當選；草案中也規定政黨、候選人或助選員，不得發行定期、不定期的債券或其他有價證券來募集競選經費；總統、副總統的當選證書由中選會製作、頒發，證書內容文字提交行政院院會討論。

新聞局副局長吳中立在會後記者會中指出，行政院決定採公辦連署的過程，是由內政部先行向立法院內政委員會中的十位立委徵詢意見，這些立委無人主張自辦連署會比公辦連署好，行政院審查討論後也認為連署時公權力適當的介入，對社會秩序的維護有幫助。原定連署期限為一個月，並在全國七千多個村里設置連署處，經費估算高達一億一千餘萬元；為減少人力、物力的負擔，決定連署日期縮短、連署地點則選在人口密集區，不遍設全國各村里。

行政院副院長徐立德昨天已裁示，完成審查的總統、副總統選舉法草案在兩周內完成文字內容整理，並提報行政院會討論通過，希望在六月底前立法院能三讀通過。

相關新聞刊二版

應回式正方我予未 應反共中忌顧以

列色以除排 旅之東中統總

【本報記者／台北報導】據了解，由於以色列顧忌中共反應，遲遲未就李登輝總統往訪一事給予我方正式回應，政府相關單位在二十三日已將李總統四月的中東之旅，鎖定在阿拉伯聯合大公國與約旦兩國，以色列已被排除在此行之外；阿聯大公國的行程則由原來的過境計劃，延長為入境訪問一天。李總統的中東行至今仍在持續推動中，可望如期前往。

據了解，預定隨同李總統伉儷乘專機赴中東進行歷史性訪問的核心人士，包括總統府秘書長吳伯雄、外交部長錢復、國民黨黨營事業管理委員會主任委員劉泰英、政府財經金融高層官員，以及民間重要企業界人士。李總統抵達阿聯及約旦兩國，可望提出具體的合作計劃及援助構想。

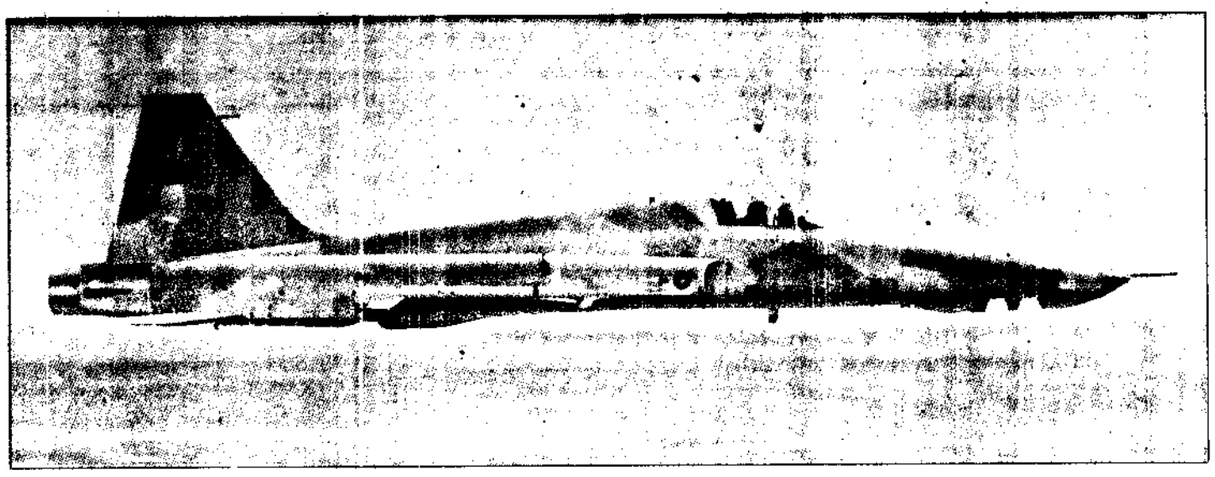
據了解，以色列與中共甫於一九九二年一月建交，雙方的軍事合作關係也更加密切，不久前以色列還曾為了協助中共發展「殲十戰機」，引起美國及國際輿論關注。我國雖然在一九九二年底與以色列達成互設辦事處協定，次年雙方正式互設辦事處，兩國關係呈現「起飛」態勢，但中共對以色列重要政治及軍事利益，仍使以色列對李總統往訪一事徘徊猶疑，難以敲定；而我方基於李總統起程時間已經近在眼前，在這種不確定狀態下，決定取消訪問以色列的計畫。

以色列行程取消與阿聯行程的變更，早在訪問消息正式曝光（廿四日）的前一天，但由於相關資訊有賴多方求證，媒體以較彈性的方式處理以色列部分的行程。

此外，劉泰英今年元月中旬已先行率領國民黨黨營事業主管，密訪約旦、阿拉伯聯合大公國等國；三月中旬國民黨黨產問題甚囂塵上時，劉泰英甚曾再赴中東等國家，進一步為李總統的中東之旅鋪路。因此，除了外交單位在去年派遣外交部次長陳錫蕃前往中東地區主持協調會報順訪約旦，展開李總統赴訪的先期作業之外，國民黨相關人士也在這件大事上扮演重要角色。

李總統即將造訪中東的第一站阿拉伯聯合大公國，在一九九三年首度取代沙烏地阿拉伯成為我國在中東最大的外銷市場，自我國進口約六億美元，出口至我國約兩億美元。我在阿聯大公國自由貿易區杜拜設有中華民國商務辦事處。

第二站的約旦與我國關係素來良好，我國協助約旦之處甚多，約旦皇室與政府也一直熱忱回應我方的善意。　相關新聞刊二版



虎眼式戰術偵察機

空軍將交新加坡改裝RF－五E虎眼式超音速戰術偵察機；圖示機屬馬來西亞空軍，具有加長的機鼻以容納偵照器材，機鼻下的兩個透明窗最是特色。

新聞刊四版（圖／路斯若普公司　文／盧卿允）

四港口五月起施行境外轉運

交部下月公布管理辦法後 外國輪權宜輪可直航兩岸

【記者尹乃馨／台北報導】交通部長劉兆玄昨表示，境外轉運中心政策將於五月開始施行；屆時，外國輪、權宜輪可直接航行於兩岸間，而高雄港、台中港、基隆港、花蓮港等四國際港均可依照有關管理辦法，對航行於兩岸間的權宜輪施行「不通關、不入境」的轉運措施。

劉兆玄表示，交通部已研擬完成設立境外轉運中心的管理辦法，預計四月可公布施行。對於高雄「市港合一」的問題，劉兆玄表示，行政院已通過在交通部下設「高雄港管理委員會」，負責結合高雄港、市發展計畫，以及高雄港營運企業化等問題，也將在五月成立。他說，成立管理委員會和實施境外轉運中心兩項，將是建設高雄港為亞太海運中心的第一步。

劉兆玄昨天與國會記者共進早餐時，作上述表示。劉兆玄表示，從各方配合條件來看，高雄港是境外轉運中心能否發揮功能最重要的港口；但高雄港的「市港合一」問題，特別嚴重，交通部將於五月成立由台灣省副省長、高雄市副市長、相關部會代表組成的「高雄港管理委員會」，從政策面上整合港市發展規劃和營運問題。

年半辦試所九擇 議會官法

項十點要辦試過通昨會改司 式方政行斷獨長院去過破打

【記者陳永富／台北報導】交通部長劉兆玄昨表示，境外轉運中心政策將於五月開始施行；屆時，外國輪、權宜輪可直接航行於兩岸間，而高雄港、台中港、基隆港、花蓮港等四國際港均可依照有關管理辦法，對航行於兩岸間的權宜輪施行「不通關、不入境」的轉運措施。

劉兆玄表示，交通部已研擬完成設立境外轉運中心的管理辦法，預計四月可公布施行。對於高雄「市港合一」的問題，劉兆玄表示，行政院已通過在交通部下設「高雄港管理委員會」，負責結合高雄港、市發展計畫，以及高雄港營運企業化等問題，也將在五月成立。他說，成立管理委員會和實施境外轉運中心兩項，將是建設高雄港為亞太海運中心的第一步。

劉兆玄昨天與國會記者共進早餐時，作上述表示。劉兆玄表示，從各方配合條件來看，高雄港是境外轉運中心能否發揮功能最重要的港口；但高雄港的「市港合一」問題，特別嚴重，交通部將於五月成立由台灣省副省長、高雄市副市長、相關部會代表組成的「高雄港管理委員會」，從政策面上整合港市發展規劃和營運問題。

一國簽國多遊暢證

效生今約公根申 利便更歐遊人國

【本報綜合報導】歐洲七個國家今天零時起，取消彼此間的邊境管制，實施「申根公約」中單一簽證的規定，未來旅客只要持其中一國的簽證，就可以自由進出其他六國。國人今天起前往德、法、荷、比、盧五國旅行，將可依據申根公約，向申根會員國駐華單位申請單一簽證，享受「一國簽證，暢遊五國」的便利。

外交部說，由於該公約會員國的西班牙、葡萄牙兩國，因技術方面的困難還無法克服，尚無法對我國旅客提供持單一簽證入境的優惠。如果欲前往西、葡兩國旅遊，仍需單獨向該兩國申請簽證。但是，比利時「申根公約」作業總召集人雷納表示，開放邊界的是七國，西班牙和葡萄牙趕不上的說法「絕對不正確」，「我不了解怎麼會有如此錯誤的資訊在台灣傳播。」

由於雙方說法不盡相同，詳細情形尚待澄清。

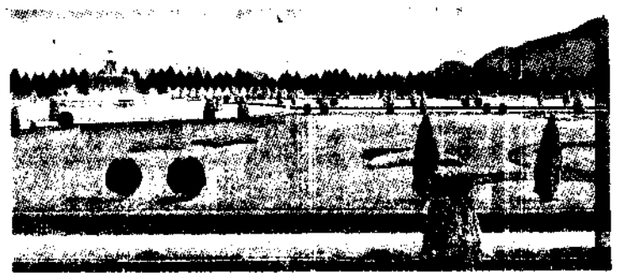
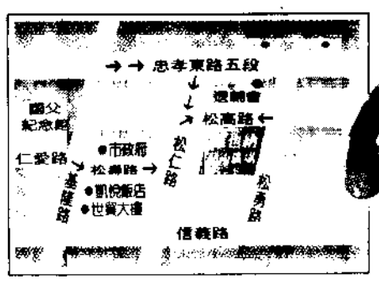
「申根公約」自一九八五年簽訂，依照規定，所有來往法國、德國、盧森堡、荷蘭、比利時、西班牙和葡萄牙七國的旅客，自廿六日起在通關時就不必再向邊界證照查驗人員出示護照。

申根協定目前有九個簽約國，其中希臘和義大利尚未達到加入的標準。奧地利將在今年四月加入。屬於北歐聯盟的芬蘭和瑞典也都想加入，但仍有些小問題待克服。雖然愛爾蘭已表示願意加入，但因英國不願加入而無法如願。

外交部對於申根會員國將台灣列為適用對象，考慮給予適當的簽證優惠。　相關新聞刊九版

氣天日今
市竹新 12°C - 17°C　市北台 12°C - 17°C
10%午後雨陣　10%午後雨陣
市桃高 15°C - 21°C　市中台 12°C - 18°C
20%午後雨陣　10%午後雨陣
藝文新聞
金鐘獎得主揭曉
男主角獎—金超群
女主角獎—王美雪
綜藝節目主持人獎—張菲、費玉清
5、21、22
青少年偏差行為17變
別做容易受傷的戀人
醫生為什麼怕治咳嗽
41版起
重要新聞
●哥斯大黎加總統十一月訪華
●法官羅紀雄涉嫌索賄拘提到案
●陳水扁施政 七成六台北市民滿意
●台中班機經常觸視進場 安全堪慮
6 4 3 2
證券股市行情
數指權加 6401.39
↓ 32.05
櫃總交成 341.1 億

信用卡消費新知系列
?
你手中的信用卡
真的能滿足
你的真需要嗎？
Q：什麼是"現金紅利回饋"？對持卡人有那些好處呢？
A：當您使用信用卡的"現金紅利回饋"是目前業界的一項創舉，您的每一筆刷卡金額，都能累積現金紅利。
當持卡滿一年後，即可選用這筆額外的現金紅利，抵銷明年年費或其他消費帳款。它是一種實實在在的現金回饋，與一般信用卡大都只能抵銷購物品或簽帳金額，來得更能實惠創算，有關標準渣打信用卡各項詳細辦法：
(080)212-024
Standard & Chartered
標準渣打銀行

只有最偉大的基地，才能開創最偉大的建築
借義計劃純住宅區內・4143坪壯濶大地
維也納藝術廣場
在全國層峰殷切矚目中，一場石破天驚的建築盛事，終於傲世登場！
維也納藝術廣場以多項罕見的第一記錄，超越歷史，縱橫世紀，霸然開啓台北市高級住宅史的全新紀元！
• 台北市有史以來最大基地—安和路僑舊花園、仁愛路鳳翔、天廈、仁愛鴻禧，才能共同造就一個維也納藝術廣場，其雄偉壯濶，已是空前絕後
• 台北市最大花園純住宅—建蔽率僅20.46%，專屬的花園足足有3295坪之大！以藝術之都維也納爲設計靈感，重現歐式宮廷花園氣韻
• 台北市最大175坪三進式門廳—巴洛可藝術風情彌漫，大型花藝、名畫、花崗岩鋪面…精雕細琢出大戶人家堂皇氣派
• S.R.C.鋼骨鋼筋混凝土爲建築中堅，散發恆久的尊榮價值感
• 兩年免管理費，1000萬管理基金
70坪・95坪・140坪領袖級大戶



345-7373